

"2015 Año del Bicentenario Luctuoso de José María Morelos y Pavón"

IMC.UJ.CONCOL. 005/2015

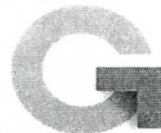
CONVENIO DE COORDINACIÓN Y COLABORACIÓN QUE CELEBRAN POR UNA PARTE, EL INSTITUTO MEXIQUENSE DE CULTURA, REPRESENTADO POR SU DIRECTOR GENERAL, DOCTOR FELIPE GONZÁLEZ SOLANO ASISTIDO EN ESTE ACTO POR EL DIRECTOR DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS, LIC. VÍCTOR MANUEL REYES FERRIZ, A QUIEN PARA LOS EFECTOS DEL PRESENTE CONVENIO SE LE DENOMINARÁ "EL INSTITUTO" Y POR LA OTRA PARTE, LA FUNDACIÓN PROACCESO ECO, A.C., POR CONDUCTO DEL SR. ALEPH TORRES GUTIÉRREZ, EN SU CARÁCTER DE PRESIDENTE DEL CONSEJO DIRECTIVO, A QUIEN EN LO SUCESIVO SE DENOMINARÁ "LA FUNDACIÓN", MISMO QUE FORMALIZAN DE CONFORMIDAD CON LOS SIGUIENTES ANTECEDENTES, DECLARACIONES Y CLÁUSULAS:

ANTECEDENTE

- PRIMERO.** Con fecha 29 de marzo de 2014, "EL INSTITUTO" y "LA FUNDACION" suscribieron un Convenio de Colaboración para la operación de 25 Bibliotecas Digitales para los Municipios de *Acolman, Almoloya de Juárez, Amanalco, Ayapango, Coacalco, Coatepec de Harinas, Ecatepec, Hueypoxtla, Huixquilucan, Ixtapan de la Sal, Jaltenco, Juchitepec, Malinalco, Metepec, Polotitlan, San Antonio la Isla, San José del Rincón, San Martín de las Pirámides, Tenango del Valle, Tepotzotlán, Tequixquiac, Toluca, Valle de Bravo, Zinacantepec y Zumpahuacán.*
- SEGUNDO.** Con fecha de 29 de septiembre de 2014 celebraron un convenio modificatorio al convenio referido en el Antecedente anterior, con la finalidad de operar 25 bibliotecas digitales, adicionales a las establecidas en el Antecedente Primero, ubicadas en los municipios los municipios de *Atizapán de Zaragoza, Atlacomulco, Chalco, Chautla, Chicoloapan, Chimalhuacán, Cuautitlán, Cuautitlán Izcalli, Huehuetoca, ixtapaluca, Ixtlahuaca, La Paz, Lerma, Naucalpan de Juárez, Nezahualcóyotl, Nicolás Romero, San Felipe del Progreso, Santo Tomás de los Plátanos Tenango del Valle, Tecámac, Tlanepantla de Baz, Tultitlán, Valle de Chalco Solidaridad, Villa Victoria y Zumpango.*

Atendiendo a los antecedentes vertidos, "LAS PARTES" están de acuerdo en celebrar el presente convenio bajo las siguientes:

Nosotros



DECLARACIONES:

I. DE "EL INSTITUTO":

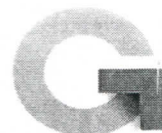
- I.1 El Dr. Felipe González Solano, manifiesta ser el Director General del Instituto Mexiquense de Cultura, conforme a la designación que hizo el Consejo Directivo, en sesión de fecha 29 de enero del 2015, y que cuenta con todas las facultades y atribuciones para suscribir el presente convenio, de conformidad con lo establecido por el artículo QUINTO transitorio del Decreto número 360, publicado en el Periódico Oficial del Gobierno del Estado Libre y Soberano de México el 17 de diciembre del año 2014, en relación con el artículo 11 fracción I, del Reglamento Interior del Instituto Mexiquense de Cultura.
- I.2 Que su representado tiene entre otras atribuciones, la de crear, fomentar, coordinar, organizar y dirigir bibliotecas, hemerotecas, casas de cultura y museos, y orientar sus actividades.
- I.3 Para todos los efectos legales que deriven del presente convenio, señala como su domicilio el ubicado en Blvd. Jesús Reyes Heróles No. 302, Delegación San Buenaventura, Toluca, México, C.P. 50110.

II. DE "LA FUNDACIÓN":

- II.1 El Sr. Aleph Torres Gutiérrez declara que su representada, es una asociación civil, sin fines de lucro debidamente constituida conforme a las leyes de los Estados Unidos Mexicanos, según consta en la escritura pública número 90,205 de fecha dos de diciembre de 2008, otorgada ante el licenciado Amando Mastachi Aguero, Notario Público No. 121 del Distrito Federal.
- II.2 Su objeto social incluye desarrollar iniciativas de educación y/o capacitación para el trabajo enfocadas a personas de escasos recursos, a través de tecnologías de información, computación, cursos interactivos, redes, centros de aprendizaje e infraestructura tecnológica en general.
- II.3 Cuenta con la experiencia, capacidad técnica y plataforma educativa, para llevar a cabo la operación de las 50 Bibliotecas Digitales materia del presente convenio.
- II.4 Que el Sr. Aleph Torres Gutiérrez, cuenta con la capacidad jurídica, facultades y atribuciones, para suscribir y obligar a su representada en términos del



GOBIERNO DEL
ESTADO DE MÉXICO



GENTE QUE TRABAJA Y LOGRA
enGRANDE

"2015 Año del Bicentenario Luctuoso de José María Morelos y Pavón"

IMC.UJ.CONCOL. 005/2015

presente convenio, como lo acredita con la escritura pública descrita en la declaración 2.1 del presente convenio.

II.5 Que su representada cuenta con derechos exclusivos sobre el uso de la plataforma educativa Mako® según consta en el Contrato de Exclusividad celebrado entre **"LA FUNDACIÓN"** y Grupo ENM México, S.A. de C.V. con fecha 1 de marzo de 2012, licenciada por Grupo ENM México, S.A. de C.V., según consta ante el Instituto Nacional del Derecho de Autor bajo el número de registro 03-2010-031612591900-01 y 03-2012-020913122200-01.

II.6 Para todos los efectos legales que deriven del presente convenio, señala como su domicilio el ubicado en Paseo Colón 224-55 Col. Centro, Toluca, Estado de México, C.P. 50000.

Hechas las declaraciones anteriores, las partes están anuentes en celebrar el presente convenio, al tenor de las siguientes:

CLÁUSULAS:

PRIMERA.- OBJETO.

El presente convenio tiene por objeto establecer las bases y condiciones mediante las cuales, **"EL INSTITUTO"** y **"LA FUNDACIÓN"** conjunten esfuerzos y recursos para la operación de 50 Bibliotecas Digitales ubicadas en los municipios que han quedado referidos en los antecedentes del presente convenio, de la siguiente forma: en los meses de febrero y marzo, operarán 40 bibliotecas, en el mes de abril al mes operarán 41, en el mes de mayo operarán 46 y durante los meses de junio a de diciembre del 2015, operarán 50 bibliotecas.

SEGUNDA.- COMPROMISOS:

Para el cumplimiento del objeto del presente convenio, **"EL INSTITUTO"**, se compromete a:

1. Aportar a **"LA FUNDACIÓN"** la cantidad de \$76,000,000 (SETENTA Y SEIS MILLONES DE PESOS 00/100 M.N.), para la operación de 50 Bibliotecas Digitales, conforme a lo establecido en la Cláusula Cuarta del presente convenio y al **Anexo Técnico Financiero**, que debidamente firmado por las partes forma parte integral del mismo.
2. Vigilar, supervisar y en su caso, evaluar la operación aplicación, y adecuado aprovechamiento de los recursos económicos aportados, en términos de lo



"2015 Año del Bicentenario Luctuoso de José María Morelos y Pavón"

IMC.UJ.CONCOL. 005/2015

establecido en el presente convenio y el **Anexo Técnico-Financiero** que forma parte integral del mismo; pudiendo solicitar para ello todo tipo de informes y documentos en cualquier momento; Dicha vigilancia la efectuará a través del experto a que se refiere el presente convenio.

Para el cumplimiento del objeto del presente convenio, **"LA FUNDACIÓN"**, se compromete a:

- A. Aportar a **"EL INSTITUTO"**, los dispositivos de lectura electrónica, así como las licencias gratuitas de software para las Bibliotecas Digitales que no cuentan con ellos.
- B. Operar eficaz y eficientemente las 50 Bibliotecas Digitales materia del presente convenio.
- C. La obligación de la Fundación de operar las Bibliotecas Digitales por el número total de meses que se señala en el anexo técnico financiero; en caso de retrasos, la Fundación está obligada a continuar la operación por el tiempo equivalente al retraso sin costo alguno para el IMC.
- D. Destinar bajo su más estricta responsabilidad los recursos económicos aportados por **"EL INSTITUTO"**, única y exclusivamente, a la operación de las Bibliotecas Digitales, conforme a lo establecido en el **Anexo Técnico-Financiero**.
- E. Proporcionar a **"EL INSTITUTO"** los reportes de supervisión de la operación del proyecto realizados por un experto independiente.
- F. Proporcionar a **"EL INSTITUTO"** toda la documentación necesaria para la debida comprobación de la aplicación de los recursos, dentro de los informes señalados en el **Anexo Técnico-Financiero** del presente.
- G. Proporcionar en cualquier momento la información sobre el destino y aplicación de los recursos aportados por **"EL INSTITUTO"**, por lo que se compromete a integrar un expediente en el que se recabe y conserve en custodia la documentación comprobatoria del gasto y ejercicio de los recursos, misma que deberá cumplir con los requisitos fiscales; así como toda aquella información que le sea solicitada por **"EL INSTITUTO"**, o las instancias revisoras que correspondan.



"2015 Año del Bicentenario Luctuoso de José María Morelos y Pavón"

IMC.UJ.CONCOL. 005/2015

- H. Otorgar a **"EL INSTITUTO"**, los créditos correspondientes en todos los impresos, presentaciones, medios de difusión de los eventos que realice.
- I. Reintegrar a **"EL INSTITUTO"** en un término de 15 (quince) días naturales, las cantidades que no se hayan comprobado al término del objeto del presente convenio, así como los intereses correspondientes si rebasa este tiempo.
- J. Permitir a **"EI INSTITUTO"** realizar las supervisiones necesarias para evaluar el destino de los recursos económicos canalizados.
- K. Permitir a **"EI INSTITUTO"** realizar las auditorias necesarias para evaluar el destino de los recursos económicos canalizados.
- L. Permitir a **"EI INSTITUTO"** el uso permanente de espacios dentro de las Bibliotecas Digitales para la realización de actividades culturales.
- M. No realizar actos de dominio sobre los inmuebles que alberguen las Bibliotecas Digitales.
- N. No rentar ni prestar los espacios de las Bibliotecas Digitales a particulares, sociedades, asociaciones mercantiles o religiosas, clubes o cualquier otra persona moral con fines de lucro.
- O. Impartir sin costo alguno, cursos de capacitación digital a los bibliotecarios en las bibliotecas públicas del Estado de México que se encuentren cerca de las Bibliotecas Digitales.
- P. Promover y difundir en las bibliotecas digitales mediante la plataforma las actividades culturales que realice **"EL INSTITUTO"**, con la información que previamente le envíe la coordinación de Bibliotecas.
- Q. Proporcionar a **"EL INSTITUTO"** con la debida oportunidad toda la información que le sea requerido por conducto de la Coordinación de Bibliotecas.
- R. Impartir sin costo alguno, los cursos descritos en el **Anexo Técnico Financiero**.



GOBIERNO DEL
ESTADO DE MÉXICO



GENTE QUE TRABAJA Y LOGRA
ENGRANDE

"2015 Año del Bicentenario Luctuoso de José María Morelos y Pavón"

IMC.UJ.CONCOL. 005/2015

• TERCERA. ACCIONES CONJUNTAS DE LAS PARTES.

Para el cumplimiento del objeto del presente convenio, las partes se comprometen a:

1. Sostener reuniones bimestrales para evaluar la operación de las Bibliotecas Digitales, revisar las reglas de operación, así como las actividades que se realizarán en las mismas para dar servicios a las comunidades.
2. **"EL INSTITUTO"** podrá realizar actividades adicionales a las descritas en el **Anexo Técnico-Financiero** en las Bibliotecas Digitales, tales como talleres de lectura, presentaciones y exposiciones, entre otras.

CUARTA. APOYO ECONÓMICO.

"EL INSTITUTO", entregará a **"LA FUNDACIÓN"** recursos económicos a que se refiere el numeral 1 de la cláusula SEGUNDA del presente convenio, mensualmente conforme al número de biblioteca que estén en operación, conforme a lo establecido en la cláusula PRIMERA de este instrumento jurídico, mediante transferencia electrónica a la cuenta específica y exclusiva para su administración y ejercicio con los siguientes datos: cuenta bancaria con número 0222311089, CLABE 072180002223110898, del Banco Mercantil del Norte, S.A., Institución de Banca Múltiple a nombre de **"LA FUNDACIÓN"**.

En el caso de que la Secretaría de Finanzas, autorice una ampliación presupuestal por la cantidad \$8,120.000.00 (OCHO MILLONES CIENTO VEINTE MIL PESOS 00/100 M.N.), que se destinarán para la compra de acervo bibliográfico digital, **"LA FUNDACIÓN"**, será la encargada de la contratación, previa autorización de **"EL INSTITUTO"**

Asimismo, **"EL INSTITUTO"** señala que las transferencias de los recursos asignados estarán sujetas a la presentación previa por parte de **"LA FUNDACIÓN"** de los comprobantes que contengan los requisitos fiscales que en derecho correspondan, especificando con toda claridad el concepto que amparan.

QUINTA. CESIÓN DE DERECHOS.

"LA FUNDACIÓN" no podrá ceder sus derechos y obligaciones derivados del presente convenio, salvo por los derechos de cobro derivados del mismo, los cuales podrán ser cedidos a instituciones de crédito mediante notificación que **"LA FUNDACIÓN"** entregue por escrito a **"EL INSTITUTO"**.



"2015 Año del Bicentenario Luctuoso de José María Morelos y Pavón"

IMC.UJ.CONCOL. 005/2015

SEXTA. INFORMES.

La "**FUNDACIÓN**" proporcionará a "**EL INSTITUTO**", un informe técnico-financiero mensual y un informe final al termino de la vigencia del presente convenio, tal y como lo señala el **Anexo Técnico-Financiero**.

La documentación de respaldo de estos informes estará contenida en los expedientes que se integren con motivo del presente convenio.

SEPTIMA. DE LA VIGILANCIA.

Para realizar la Vigilancia, supervisión y en su caso, evaluar la operación, aplicación y adecuado aprovechamiento de los recursos económicos a que se refiere el numeral 2 de la cláusula SEGUNDA de este convenio, "**LA FUNDACIÓN**", contratará a un experto, para lo cual deberá obtener por escrito el visto bueno de "**EL INSTITUTO**", quien además, deberá emitir su opinión respecto a los informes mensuales y final a que se refiere dicha cláusula.

OCTAVA. . REMBOLSO DE RECURSOS.

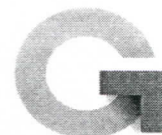
"**EL INSTITUTO**" solicitará a "**LA FUNDACIÓN**", el reembolso total de los recursos asignados, cuando dichos recursos se utilicen para fines distintos a los del objeto del presente instrumento legal y el **Anexo Técnico-Financiero**, reembolso que deberá realizar dentro de los quince días hábiles posteriores a la fecha de notificación.

NOVENA. RESPONSABLES OPERATIVOS.

Para dar seguimiento a los derechos y obligaciones derivados del presente convenio, "**EL INSTITUTO**" designa como Responsable Operativo al(a) Coordinador (a) de Bibliotecas y Archivos históricos, por su parte "**LA FUNDACIÓN**" designa como responsable a la Gerente de Vinculación, la Mtra. Ángela Carolina Aguilera Morales.

DÉCIMA. EVENTOS Y DIFUSIÓN.

Todos los eventos y actividades que "**LA FUNDACIÓN**" realice en las Bibliotecas Digitales, deberán contar con el aval de "**EL INSTITUTO**", por escrito y con una antelación mínima de 15 días, por lo que en todas las publicaciones, impresos y presentaciones que genere para la promoción, deberá incluir la imagen institucional aprobada por la Unidad de Relaciones Públicas, con el aval de la Dirección General de Mercadotecnia del Gobierno del Estado.



"2015 Año del Bicentenario Luctuoso de José María Morelos y Pavón"

IMC.UJ.CONCOL. 005/2015

DÉCIMA PRIMERA. RELACIÓN LABORAL.

El personal de cada una de las partes que sea designado para la realización de cualquier actividad relacionada con este convenio de colaboración, permanecerá en forma absoluta bajo la dirección y dependencia de la entidad con la cual tiene establecida su relación laboral, mercantil, civil, administrativa o cualquier otra, por lo que no se creará una subordinación de ninguna especie con la parte opuesta, ni operará la figura jurídica de patrón sustituto o solidario. Por lo que, **"EL INSTITUTO"** no tendrá relación alguna de carácter laboral o de cualquier otra índole y consiguientemente queda liberado de cualquier responsabilidad que pudiera presentarse en materia de trabajo, seguridad social u otras.

DÉCIMA SEGUNDA. SUSPENSIÓN DEL SERVICIO

En caso que **"LA FUNDACIÓN"** no opere cualesquiera de las Bibliotecas Digitales materia del presente convenio, por causas directamente imputables a ésta o no siéndole imputable, no de aviso de manera escrita con toda oportunidad a **"EL INSTITUTO"**, éste deducirá del apoyo económico mencionado en el presente documento jurídico, el monto proporcional que corresponda a dicho mes de operación de la(s) Biblioteca(s) Digital(es) que no hayan dado servicios al público, conforme a lo dispuesto en el **Anexo Técnico-Financiero**.

La suspensión del servicio de las Bibliotecas Digitales por causas de interrupción de energía eléctrica, causas de fuerza mayor, causas derivadas de la prohibición de acceso a la Biblioteca Digital, y cualesquiera otras causas no imputables directamente a **"LA FUNDACIÓN"**, no será objeto de la deducción mencionada en el párrafo que antecede, siempre y cuando cumpla con el aviso correspondiente.

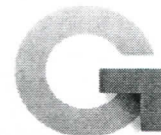
DÉCIMA TERCERA. RESCISIÓN.

"EL INSTITUTO" podrá rescindir el presente convenio y en consecuencia suspender definitivamente la canalización de recursos a **"LA FUNDACIÓN"**, sin necesidad de declaración judicial previa, cuando éste incurra en alguno de los supuestos de incumplimiento que de manera enunciativa a continuación se señalan.

- A) Cuando **"LA FUNDACIÓN"** aplique los recursos canalizados por **"EL INSTITUTO"** con finalidades distintas a la realización directa del programa objeto del presente convenio.
- B) Cuando **"LA FUNDACIÓN"** no presente el informe técnico-financiero final.



GOBIERNO DEL
ESTADO DE MÉXICO



GENTE QUE TRABAJA Y LOGRA
engrande

"2015 Año del Bicentenario Luctuoso de José María Morelos y Pavón"

IMC.UJ.CONCOL. 005/2015

- C) Cuando **"LA FUNDACIÓN"** no brinde las facilidades de acceso a la información pública, o a las instalaciones donde se administra y desarrolla el programa objeto del presente convenio
- D) Cuando **"LA FUNDACIÓN"** no compruebe la debida aplicación de los recursos canalizados para el programa objeto del presente convenio cuando le sea expresamente requerido por **"EL INSTITUTO"**.
- E) Cuando **"LA FUNDACIÓN"** proporcione información falsa.
- F) Cuando **"LA FUNDACIÓN"** incurra en algún otro incumplimiento a este convenio y a sus anexos.

Cuando **"EL INSTITUTO"** ejercite el derecho contenido en la presente cláusula, lo hará mediante comunicación escrita con 20 (veinte) días naturales de anticipación, solicitando a **"LA FUNDACIÓN"**, el reembolso de la totalidad de los recursos que le fueron canalizados y que no hayan sido ejercidos conforme a este convenio, en un plazo no mayor de 15 días hábiles, contados a partir del requerimiento escrito que se le formule para tales efectos.

DÉCIMA CUARTA. TERMINACIÓN ANTICIPADA.

Las partes convienen en que serán causales de terminación anticipada del presente convenio, las siguientes:

- a) Por voluntad de las partes, existiendo razones de interés general, una vez que se hayan acordado.
- b) En caso fortuito o fuerza mayor que impidan seguir con los fines objeto del presente convenio.

En caso de terminación anticipada, **"LA FUNDACIÓN"**, sin necesidad de declaración judicial previa, se obliga a rembolsar a **"EL INSTITUTO"**, en un plazo de 15 (quince) días hábiles, los recursos económicos que le fueron ministrados y que no hayan sido ejercidos. Dicho plazo se contará a partir de la fecha en que el **"EL INSTITUTO"** notifique a **"LA FUNDACIÓN"** la devolución de los recursos.

DÉCIMA QUINTA. MODIFICACIONES Y ADICIONES.

Todas las modificaciones o adiciones que se realicen al presente convenio, serán pactadas de común acuerdo entre las partes y se harán constar por escrito, surtiendo sus efectos a partir del momento de su suscripción.



GOBIERNO DEL
ESTADO DE MÉXICO



enGRANDE

"2015 Año del Bicentenario Luctuoso de José María Morelos y Pavón"

IMC.UJ.CONCOL. 005/2015

DÉCIMA SEXTA. VIGENCIA.

El presente convenio entrará en vigor el día de su firma y su vigencia será hasta el día 31 de diciembre de 2015.


DÉCIMA SÉPTIMA. JURISDICCIÓN.

Las partes manifiestan que la firma del presente convenio es producto de la buena fe, por lo que realizarán todas las acciones necesarias para su debido cumplimiento e interpretación, y para todo lo no previsto en el mismo, las partes se someten a la legislación aplicable en el Estado de México y la jurisdicción y competencia de los Tribunales de la Ciudad Toluca, Estado de México, renunciando a cualquier otro fuero común que pudiera corresponderles en razón de su domicilio actual o futuro.

LEÍDO EL PRESENTE CONVENIO POR LAS PARTES Y ENTERADAS DE SU CONTENIDO Y FUERZA LEGAL, RECONOCIENDO QUE DURANTE SU CELEBRACIÓN NO EXISTió DOLO, ERROR, MALA FE O VIOLENCIA ENTRE LAS PARTES, LO RUBRICAN POR DUPLICADO AL MARGEN DE TODAS LAS HOJAS, A EXCEPCIóN DE LA úLTIMA, QUE SE FIRMA AL CALCE, DE CONFORMIDAD Y PARA DEBIDA CONSTANCIA LEGAL, CORRESPONDIENDO UN EJEMPLAR PARA CADA SUSCRIBIENTE, EN TOLUCA, ESTADO DE MÉXICO, A LOS TREINTA DIAS DEL MES DE ENERO DE 2015.

POR "EL INSTITUTO"

POR "LA FUNDACIóN"



DOCTOR FELIPE GONZÁLEZ SOLANO
DIRECTOR GENERAL



ALEPH TORRES GUTIÉRREZ
PRESIDENTE DEL CONSEJO
DIRECTIVO



LIC. VÍCTOR MANUEL REYES FERRIZ
DIRECTOR DE ADMINISTRACIóN Y
FINANZAS